

Medlemsstaternes oplysninger om statsstøtte ydet i henhold til Kommissionens forordning (EF) nr. 70/2001 af 12. januar 2001 om anvendelsen af EF-traktatens artikel 87 og 88 på statsstøtte til små og mellemstore virksomheder

(2003/C 76/03)

(EØS-relevant tekst)

Sag nr.: XS 04/02

Medlemsstat: Italien

Region: Valle d'Aosta

Støtteordningens navn eller navnet på den virksomhed, der modtager individuel støtte: Regional støtte til turistmodtagelsesvirksomhed og handel

Retsgrundlag: Legge regionale 4 settembre 2001, n. 19

De planlagte årlige udgifter i henhold til ordningen eller den samlede individuelle støtte, der er ydet virksomheden:

Kapitalbidrag: 3 950 000 EUR

Rentelettede lån: 5 000 000 EUR

Maksimal støtteintensitet:

Støttens bruttointensitet er på:

— 15 % for små virksomheder

— 7,5 % for mellemstore virksomheder.

Foretages investeringen af en SMV i det område af Valle d'Aosta, der er omfattet af det italienske kort over støtte med regionalt sigte for tidsrummet 2000-2006, anvendes de intensiteter, der er fastsat i Europa-Kommissionens beslutning K(2000) 2752 endelig — berigtigelse af 20. september 2000

Gennemførelsestidspunkt: 10. december 2001

Støtteordningens eller det individuelle støtteprojekts varighed: Indtil den 30. juni 2007

Støttens formål: Formålet er at fremme investeringer i SMV, der arbejder i regionen i turist- og handelssektoren

Berørte sektorer: Der er tale om små og mellemstore virksomheder, der arbejder i turistmodtagelses- og handelssektoren

Navn og adresse på den myndighed, der yder støtten:

Regione autonoma Valle d'Aosta
Dipartimento Turismo, sport, commercio e trasporti
Direzione Strutture ricettive e attività economiche terziarie
Piazza Narbonne 3
I-11100 Aosta

Sag nr.: XS 05/02

Medlemsstat: Italien

Region: Valle d'Aosta

Støtteordningens navn eller navnet på den virksomhed, der modtager individuel støtte: Regionalstøtte til små og mellemstore virksomheder, der tager initiativer til fordel for kvalitet, miljø og sikkerhed. Ændringen af regional lov af 7. december 1993, nr. 84 (støtte til fordel for forskning, udvikling og kvalitet), senest ændret ved regional lov af 18. april 2000, nr. 11

Retsgrundlag: Legge regionale 12 novembre 2001, n. 31

De planlagte årlige udgifter i henhold til ordningen eller den samlede individuelle støtte, der er ydet virksomheden:

1) 236 280 EUR for 2001

2) 472 450 EUR for 2002

3) 495 700 EUR om året fra 2003

Maksimal støtteintensitet:

Investeringer: støttens bruttointensitet må ikke overstige:

— 15 % for små virksomheder

— 7,5 % for mellemstore virksomheder.

Foretages investeringen af en SMV i det område af Valle d'Aosta, der er omfattet af det italienske kort over støtte med regionalt sigte for tidsrummet 2000-2006, anvendes de intensiteter, der er fastsat i Europa-Kommissionens beslutning K(2000) 2752 endelig — berigtigelse af 20. september 2000.

Rådgivning og andre tjenester: bruttostøtten vil ikke overstige 50 % af udgifterne til de pågældende tjenester

Gennemførelsestidspunkt: 5. december 2001

Støtteordningens eller det individuelle støtteprojekts varighed: Indtil den 30. juni 2007

Støttens formål: Formålet er at fremme indførelsen af styringssystemer for kvalitet, miljøstyringssystemer og styringssystemer for virksomhedssikkerhed i SMV

Berørte sektorer: Små og mellemstore virksomheder (industri og tjenester)

Navn og adresse på den myndighed, der yder støtten:

Regione autonoma Valle d'Aosta
Assessorato Industria, artigianato ed energia
Servizio Assistenza alle imprese, ricerca, qualità e formazione professionale
Piazza della Repubblica 15
I-11100 Aosta

Sag nr.: XS 08/02

Medlemsstat: Italien

Region: Marche

Støtteordningens navn eller navnet på den virksomhed, der modtager individuel støtte: SPD Mål 2 2000-2006 — Foranstaltning 1.1. Støtte til erhvervs- og miljøinvesteringer i SMV (industri og håndværk), delforanstaltning 1.1.2. Støtte til investeringer i håndværksvirksomheder med henblik på produktion og produktionsfremme

Retsgrundlag: Docup Ob. 2 2000-2006

De planlagte årlige udgifter i henhold til ordningen eller den samlede individuelle støtte, der er ydet virksomheden:

År	Almindelig støtte		Overgangsstøtte	
	ITL	EUR	ITL	EUR
2001	6 540 797 724	3 378 040	2 000 000 000	1 032 914
2002	8 712 000 000	4 499 373	2 824 969 434	1 458 975
2003	8 000 000 000	4 131 655	1 551 064 484	801 058
2004	8 000 000 000	4 131 655	2 000 000 000	1 032 914
2005	8 000 000 000	4 131 655	1 623 966 082	838 708
2006	11 127 202 276	5 746 720	—	—
I alt	50 380 000 000	26 019 099	10 000 000 000	5 164 569

Maksimal støtteintensitet: Ifølge bestemmelserne i forordning (EF) nr. 70/2001 vil der blive anvendt følgende støttesatser: 15 % BSÆ for små virksomheder og 7,5 % BSÆ for mellemstore virksomheder; i områder, der er omfattet af den i EF-trak-

taten fastsatte undtagelsesbestemmelse, artikel 87, stk. 3, litra c), vil støttesatsen være på 8 % NSÆ + 10 % BSÆ for små virksomheder og 8 % NSÆ + 6 % BSÆ for mellemstore virksomheder

Gennemførelsestidspunkt: Datoen for offentliggørelsen af indkaldelse af ansøgninger (januar 2002)

Støtteordningens eller det individuelle støtteprojekts varighed: Anvendelsen af ordningen falder sammen med gyldighedsperioden for forordning (EF) nr. 70/2001; ordningens eventuelle yderligere gyldighed vil blive anmeldt særskilt

Støttens formål: Der er tale om tiltag med henblik på støtte til erhvervsinvesteringer i håndværksvirksomheder med henblik på produktion og produktionsfremme og øgning eller opretholdelse af beskæftigelsen

Berørte sektorer:

1) Alle forarbejdningssektorer

2) Tjenester

Virksomhed i forbindelse med fremstilling, forarbejdning og afsætning af varer, der er opregnet i bilag I til EF-traktaten, er udelukket

Navn og adresse på den myndighed, der yder støtten:

Regione Marche, Servizio industria e artigianato, Via Tiziano 44, I-60100 Ancona — Tel. (0039-071) 80 61

Sag nr.: XS 10/02

Medlemsstat: Italien

Region: Toscana

Støtteordningens navn eller navnet på den virksomhed, der modtager individuel støtte: Private infrastrukturer til kulturelle aktiviteter

Retsgrundlag:

— Decisione della giunta regionale n. 13 dell'11.7.2001 avente ad oggetto «Reg. 1260/99 — Docup Ob. 2 — Anni 2000-2006. Direttive per l'attuazione dei regimi di aiuto»;

— Decisione della giunta regionale n. 25 del 28.12.2001 avente ad oggetto «Direttive per l'attuazione della misura di aiuti per infrastrutture private per le attività culturali»

De planlagte årlige udgifter i henhold til ordningen eller den samlede individuelle støtte, der er ydet virksomheden: 9 105 240 EUR for tidsrummet 2001-2006 eller ca. 1 517 540 EUR i gennemsnit om året

Maksimal støtteintensitet:

- 1) Støtten vil inden for de grænser og efter de fremgangsmåder, der er fastsat i Kommissionens forordning (EF) nr. 70/2001 (offentliggjort i EFT L 10 af 13.1.2001, s. 33), blive udbetalt:
 - a) til små virksomheder, fysiske personer, sammenslutninger og selskaber, der arbejder uden gevinst for øje, på op til 15 % af de effektivt afholdte udgifter til gennemførelse af det ifølge støtteordningen støtteberettigede projekt
 - b) til mellemstore virksomheder på op til 7,5 % af de effektivt afholdte udgifter til gennemførelse af det ifølge støtteordningen støtteberettigede projekt.
- 2) I de i artikel 92, stk. 3, litra c), (ex artikel 87, stk. 3, litra c)) i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab omhandlede områder vil støtten blive udbetalt til de i ovenstående stk. 1.a) omhandlede modtagere på op til 25 % af de effektivt afholdte udgifter til gennemførelse af det ifølge støtteordningen støtteberettigede projekt; for de ovenstående stk. 1.b) omhandlede modtagere på op til 17,5 % af de effektivt afholdte udgifter til gennemførelse af det ifølge støtteordningen støtteberettigede projekt.

Med hensyn til definitionen af små og mellemstore virksomheder henvises der til Kommissionens henstilling 96/280/EF.

De goder, hvortil der ydes støtte i henhold til støtteordningen, forbliver tilgængelige for offentligheden i henhold til de bestemmelser, der fastsættes af regionen Toscana ved dennes administrative akt, eller i de enkelte tilfælde ved dertil indrettede aftaler mellem godernes ejere og de lokale myndigheder, der har territoriale beføjelser, ifølge anvisninger fra regionen i dennes administrative akt

Gennemførelsestidspunkt: Januar 2002, datoen for Kommissionens modtagelse af meddelelsen

Støtteordningens eller det individuelle støtteprojekts varighed: 2002-2006. Sidste frist for vedtagelse af den administrative akt, der giver den pågældende ret til at modtage støtten, er den 31.12.2006

Støttens formål: Ordning for kapitalstøtte til ejere af kulturgoder, hvortil der er offentlig adgang.

Ydelse af støtte til anlægsinvesteringer og immaterielle investeringer med henblik på:

- 1) forbedring af privatejede kulturgoder, der er beskyttede i henhold til bestemmelserne i afsnit I i »Sammenfattende bestemmelser for kultur- og miljøgoder« (lovdekret nr. 490 af 29. oktober 1999) til gennemførelse af artikel 9 i Den Italienske Republiks forfatning

- 2) offentlig benyttelse af ovennævnte kulturgoder, også til undervisningsformål og som genstand for regionale investeringsprojekter vedrørende kulturgoder og -virksomhed; med henblik på offentlighedens adgang til de goder, hvortil der ydes fællesskabsstøtte, skal ansøgerne påtage sig og offentliggøre de lovfæstede forpligtelser, som måtte forefindes i forståelse med de lokale myndigheder med territoriale kompetence, der skal fremme den offentlige udnyttelse af de kulturgoder, der er genstand for investeringen
- 3) oprettelse af nye former for økonomisk virksomhed i forbindelse med forvaltningen af tjenester med henblik på offentlig udnyttelse af kulturgoder

Berørte sektorer:

ISTAT-koder 1991

— Afsnit F — »Bygninger«

— Afsnit K — »Aktiviteter vedrørende fast ejendom, udlejningsvirksomhed, edb, forskning og anden erhvervsvirksomhed« kun del 72 »Edb og dermed forbunden virksomhed«

— Afsnit O — »Andre offentlige, sociale og personlige tjenester« kun del 92.5 »Biblioteksvirksomhed, arkiver, museer og anden kulturvirksomhed«

Navn og adresse på den myndighed, der yder støtten:

Regione Toscana
Dipartimento Politiche formative e beni culturali
Servizio Beni culturali
Via Farini 8
I-50121 Firenze

Sag nr.: XS 19/02

Medlemsstat: Italien

Region: Liguria

Støtteordningens navn eller navnet på den virksomhed, der modtager individuel støtte: Foranstaltning 1.2 »Støtte til produktive investeringer« — underforanstaltning B 2) »Støtte til mindre investeringer«

Retsgrundlag:

- Docup Ob. 2 Regione Liguria 2000-2006 approvato con decisione Commissione europea C(2001) 2044 del 7.9.2001;
- Complemento di Programmazione del Docup Ob. 2 Regione Liguria 2000-2006, approvato con deliberazione Giunta regionale n. 1404 del 30.11.2001;

- Bando della misura 1.2 «Aiuti agli investimenti produttivi» — Sottomisura B 2) «Sostegno ga piccoli investimenti», approvato con deliberazione della Giunta regionale n. 93 dell'11.2.2002

De planlagte årlige udgifter i henhold til ordningen eller den samlede individuelle støtte, der er ydet virksomheden:

Samlede udgifter 53 034 782,66 EUR fordelt på følgende måde hvert år:

- 7 587 283,47 EUR i gennemsnitlige årlige offentlige udgifter for perioden 2002-2006 (mål 2 områder og områder under artikel 87, stk. 3, litra c)
- 3 774 591,33 EUR i gennemsnitlige årlige offentlige udgifter for perioden 2002-2006 (midlertidigt støtteberettigede områder — overgangsstøtte)

Maksimal støtteintensitet:

- Rentefri tilbagebetalingspligtig støtte med en maksimal støtteintensitet på 15 % BSÆ og 7,5 % BSÆ for henholdsvis små og mellemstore virksomheder i mål 2 områder og i midlertidigt støtteberettigede områder (overgangsstøtte) og på 8 % NSÆ og 6 % BSÆ for henholdsvis små og mellemstore virksomheder i områder under EF-traktatens artikel 87, stk. 3, litra c)
- Gavebidrag til specialiserede konsulenttjenester på til 50 % af de støtteberettigede omkostninger med et loft på 26 000 EUR

Gennemførelsestidspunkt: 30. april 2002

Støtteordningens eller det individuelle støtteprojekts varighed:

Indtil 31. december 2005 i midlertidig støtteberettigede områder (overgangsstøtte)

Indtil 31. december 2006 i mål 2 områder og områder under artikel 87, stk. 3, litra c)

Støttens formål: Foranstaltningen skal støtte investeringer i udvikling og styrkelse af SMV samt i forbedring af deres konkurrenceevne og i at gøre dem mere internationalt orienterede

Berørte sektorer:

- Industri- og håndværksvirksomheder, der udfører aktiviteter inden for følgende kategorier i ISTAT's klassificering af økonomiske aktiviteter fra 1991: C Udvinning af mineraler, D Fremstillingsvirksomhed, E Produktion og distribution af el, gas og vand (med undtagelse af kategori 40.10 og 40.30), F Bygge- og anlægsvirksomhed
- Virksomheder i turistsektoren med undtagelse af følgende erhvervsaktiviteter: hoteller, turistkomplekser, campingpladser, turistlandsbyer, ferieparker, værelsesudlejning, sommerhuse og ferielejligheder, vandrehjem, bjerghytter, feriehytter og rastepladser — dog ikke bed&breakfast — kroer, rastepladser med faciliteter samt badehoteller

Ordningen gælder ikke indgreb i forbindelse med produktion, forarbejdning eller markedsføring af landbrugs- og fiskerivarer, der er nævnt i bilag I til EF-traktaten, eller produkter fra kulindestrien, jern- og stålindustrien, skibsbygningsindustrien, kunstfiberindustrien, automobilindustrien og transportsektoren

Navn og adresse på den myndighed, der yder støtten:

FILSE — Finanziaria Ligure per lo Sviluppo economico
Via Peschiera, 16
I-16122 Genova